



EN Mounting instructions RU Инструкция по сборке UA Інструкція по збірці вү Інструкцыя па зборцы Құрастыру жөніндегі нұсқаулық GE აწყობის ინსტრუქცია MD Instrucțiuni de asamblare Յավաքելու մեխանիզմը AM Чогултуу боюнча нускама KG Montaj təlimat ΑZ Montavimo instrukcija LT Montāžas instrukcija LV EE Monteerimisiuhend

Thank you for your choice of the product of KROMAX company Please study the manual before you start the installation of the product.

Caution:

- The present product is the subject for concert of break wall mounting, either as for wooden framed wall with cover of thickness not more then 3cmrs. The attached mounting tools are created only for the mounting on the abovementioned surfaces. Should the wall is made of any other material, we do not advise to mount the product by your life. In such case please get the advice from the specialist.
- Before the mounting of the bracket, please get sure that that the wall doesn't contain the electrical cable, gas, sanitary stream and other uncoupling.
 The present product is for in-door use only. The out-door usage of this product will cause the detection of the present product.
- destroy and breakage. Important: Before you start the mounting, please get sure that you have got all units and

compare them with list. Should you find any missing or broken units, please get in touch with our Service department by phone 8 800 5555 88 3

Technical service: You should run the regular check-in (minimum, 1 time within 3 month) that the units of the breaker are being stuffy fixed, thus the usage of the product will be safety.

Warranty:

- The company KROMAX provides a manufacturer's warranty on all welded and mechanical The company KROMAX provides a manufacturer's warranty on all wedled and mechanical
 connections of this item during the entire life period. In case of the defect, the product will be
 replaced or repaired for free. Should the model is out of production, KROMAX company keeps
 the right to replace it for the similar model by the same price and functionality
 The warranty doesn't cover the breakages, caused by: natural unit depreciation, violation of
 manual rules when mounting/usage of the product, changes in product construction, repair by
- non-authorized entities and persons.
- Should you find the damage under warranty, please send the product to the office of KROMAX company provided with the documents confirming this purchase

RU Благодарим Вас за приобретение изделия компании Kromax Перед сборкой и установкой данного изделия, внимательно ознакомьтесь с настоящей инструкцией.

Внимание:

- Бинимание:
 Данное изделие предназначено для крепления на бетонную, кирпичную или дере-вянную каркасную стену с толщиной штукатурки не более 3 мм. Входящие в комплект крепежные изделия предназначены исключительно для крепления на вышеуказанные поверхности. Если стена изготовлена из других материалов, мы не рекомендуем самостоятельно устанавливать данное изделие. В этом случае проконсультируйтесь у квалифицированных специалистов
- Перед установкой кронштейна убедитесь, что в стене на месте крепления, не проходит электрический кабель, газопровод, сантехнические и другие развязки.
 Данное изделие содержит маленькие детали, которые представляют опасность уду-шения при проглатывании. Такие детали необходимо хранить в недоступном для детей
- · Данное изделие предназначено только для эксплуатации в помещениях. Использование данного изделия на улице может привезти к его поломке и получению травм

Важно: Перед сборкой и установкой убедитесь, что Вы получили все детали в соответствии со списком комплектующих. Если в комплекте отсутствуют какие-либо детали или они повреждены, свяжитесь с нашей Службой технической поддержки по телефону 8 800 5555 883

Техническое обслуживание: Необходимо регулярно проверять (как минимум, раз в три месяца), чтобы все детали кронштейна были зафиксированы, и его использование было безопасным.

- Компания ККОМАХ предоставляет гарантию производителя на все сварные и механические соединения данного изделия в течение всего срока службы. В случае обнаружения дефекта, изделие будет отремонтировано или заменено бесплатно. Если модель снята с производства, компания КROMAX сохраняет за собой право обменять её на аналогичную по стоимости и функциональности.

 • Гарантия не распространяется на повреждения, вызванные: естественным износом де-
- талей, нарушением положений инструкции при установке и/или эксплуатации изделия, изменениями, внесенными в конструкцию изделия, ремонтом, произведенным не в авто
- ризованных сервисных центрах, а другими организациями или лицами.
 При обнаружении брака, являющегося гарантийным случаем, изделие необходимо отправить в адрес компании KROMAX вместе с оригиналом документа, удостоверяющего

покупку. Дякуємо Вам за придбання виробу компанії Kromax

UA

Перед складанням і установкою даного виробу, уважно ознайомтеся з цією

• Даний пристрій призначений для кріплення на бетонну, цегляну або дерев'яну кар-касну стіну з товщиною штукатурки не більше 3 мм. Вхідні в комплект кріпильні вироби призначені виключно для кріплення на вищевказані поверхні. Якщо стіна виготовлена з інших матеріалів, ми не рекомендуємо самостійно встановлювати даний виріб. У цьому випадку проконсультуйтеся у кваліфікованих фахівців.

- випадку проконсультующеся у вызлючьованих джавьцы.

 Перед установкою кронштейна переконайтеся, що в стіні на місці кріплення, не проходить електричний кабель, газопровід, сантехнічні та інші розв'язки.

 Цей виріб містить маленькі деталі, які становлять небезпеку удушення при ковтанні. Такі
- деталі необхідно зберігати в недоступному для дітей місці.
- Даний виріб призначений тільки для експлуатації в приміщеннях. Використання даного виробу на вулиці може привести до його поломки та отриманню травм.

Важливо: Перед складанням і установкою переконайтеся, що Ви отримали всі деталі відповідно до списку комплектуючих. Якщо в комплекті відсутні будь-які деталі або вони пошкоджені, зв'яжіться з нашою Службою технічної підтримки по телефону 8 800 5555 88 3

Технічне обслуговування: Необхідно регулярно перевіряти (як мінімум, раз на три місяці), щоб всі деталі кронштейна були зафіксовані, і його використання було безпечним

Гарантія: . Компанія KROMAX надає гарантію виробника на всі зварні і механічні з'єднання даного вирооу проглами усвого терміну служом. Э раз виявлення дефекту, виріг оуде відремонтовано або замінено безкоштовно, Якщо модель знята з виробництва, компанія КROMAX зберігає за собою право обміняти її на аналогічну за вартістю і функціональністю. Гарантія не поширюється на пошкодження, викликані: природним зносом деталей, порушенням положень інструкції при встановленні та/або експлуатації виробу, змінами,

внесеними в конструкцію виробу, ремонтом, виконаним не в авторизованих сервісних центрах, а іншими організаціями чи особами.
При виявленні браку, що є гарантійним випадком, виріб необхідно відправити на адресу компанії КROMAX разом з оригіналом документа, що засвідчує покупку.

ВҮ Дзякуем за набыццё прадукта кампаніі

Перад зборкай і усталяваннем прадукта ўважліва азнаёмцеся з гэтай

- Прадукт прызначаны для ўмацавання на бетонную, цагляную або драўляную каркасную сцяну з таўшчынёй тынкоўкі не больш за 3 мм. Крапежныя прылады, якія ўваходзяць у камплект прызначаныя выключна для мацавання на вышэйпаказаныя паверхні. Калі сця
- камплект прызначаныя выключна для мацавання на вышэмпаказаныя паверхні. Калі сця-на выраблена з іншых матэрыялаў, мы не рэкамендуем самастойна ўсталёўваць прадукт. У гэтым выпадку пракансультуйцеся ў кваліфікаваных спецыялістаў. Перад усталёўкай кранштэйна пераканайцеся, што ў сцяне не праходзіць электрычны кабель, газаправод, сантэхнічныя і іншыя развязкі на месцы мацавання. Прадукт змяшчае маленькія дэталі, якія небяспечны задушваннем пры пападанні ўнутр. Такія дэталі неабходна захоўваць у недаступным для дзяцей месцы.
- ходна захоуваць у недаступным для дзящем месцы.

 Прадукт прызначаны толькі для эксплуатацыі ў памяшканнях. Выкарыстанне прадукта на вуліцы можа прывесці да яго злому і атрымання траўмаў.

Важна: Перад зборкай і устаноўкай пераканайцеся, што Вы атрымалі ўсе дэталі ў адпаведнасці са спісам камплектуючых. Калі ў камплекце адсутнічаюць якія-небудзь дэталі або яны пашкоджаныя, звяжыцеся з нашай Службай тэхнічнай падтрымкі па тэлефоне 8 800 5555 88 3

Тэхнічнае абслугоўванне: Неабходна рэгулярна правяраць (не менш за раз у тры месяцы), каб усе дэталі кранштэйна былі зафіксаваныя, і яго выкарыстанне было бяспечным.

Гарантыя:

- чэння дадзенага вырабы на працягу ўсяго тэрміну службы. У выпадку выяўлення дэфек ту, прадукт рамантуецца або замяняецца бясплатна. Калі мадэль знятая з вытворчасці, кампанія KROMAX захоўвае за сабой права абмяняць яе на аналагічную па кошту
- функцыянальнасці.
 Гарантыя не распаўсюджваецца на пашкоджанні, выкліканыя: натуральным зносам дэталяў, парушэннем палажэнняў інструкцыі пры ўсталёўцы і / або эксплуатацыі прадукту, зменамі, унесенымі ў канструкцыю прадукту, рамонтам, вырабленым не ў аўтарызаваных сэрвісных цэнтрах, а іншымі арганізацыямі або асобамі.

• Пры выяўленні браку, які з'яўляецца гарантыйным выпадкам, прадукт неабходна адправіць у адрас кампаніі KROMÁX разам з арыгіналам пасведчання куплі.

КROMAX компаниясының бұйымдарын сатып алғаныңыз үшін Сізге алғыс

Бұл бұйымды құрастырар алдында әрі орнатпас бұрын осы нұсқаулықты мұқият окып шығыңыз.

Назар аударыңыз:
• Бұл бұйым сылағының қалындығы 3 мм аспайтын каркасты бетон, кірпіш немесе ағаш қабырғаларға бекіндіруге арналған. Комплектідегі бекіткіш бұйымдар тек қана осы аталған бедерлерге бекіндіруге арналған. Егер қабырға басқа материалдан жасалған болса, онда біз осы бұйымды өздігіңізбен орнатпауды ұсынамыз. Мұндай жағдайда білікті мамандармен ақылдасыңыз.

- ққандасықаз. Кронштейнді орнатар алдында қабырғаның бекіндіретін тұсында электр кабелі, газ үтіктері, сантехникалық және басқа да тармақшалар өтпейтіндігіне көз жеткізіп алыңыз. Бұл бұйымда кездейсоқ жұтып қойғанда, дем жібермейтін қауіпті кішкене саймандары
- Бұл бұйымда кездейсоқ жұтып қойғанда, дем жібермейтін қауіпті кішке бар. Ондай саймандарын балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаған жөн
- Бұл бұйым тек қана бөлмелер ішінде орнатуға арналып отыр. Бұл бұйымды сырттағы жағдайларда пайдалану оның бүлінуіне немесе жарақат алуға апарып соқтырады.

Манызды: Курастырып, бекітер алдында Сіз саймандарының тізіміне қарай барлық детальдарын түгеп алгандығындызға көз жеткізініз. Егер комплектіде қандайда бір детальдары жоқ болса, немесе олар бүлінген жағдайда болса, 8 800 5555 88 3 телефоны арқылы біздің Техникалық қолдау қызметімізбен байланысқа шығыңыз.

Техникалық қызмет көрсету: Кронштейннің барлық детальдары сенімді орнатылғандығын әрі оны пайдаланылуы қауіпсіз болуы үшін ұдайы (ең кем дегенде үш айда бір мәрте) тексеріп отыру қажет болады.

ККОМАХ бүкіл өмірі кезең ішінде осы тармақтың барлық дәнекерленген және механикалық байланыстары туралы өндірушінің кепілдік береді компаниясы. Ақау табыла қалған жағдайда, бұйымды тегін жендейміз немесе айырбастаймыз. Егер де модель өндірістен шығарылған болса, КROMAX компаниясы құнына әрі функционалдығына қарай

басқа тап сондай ұқсас бұйымға ауыстырып беру құқын сақтап қалады.

- Детальдары өздігінен тозғанда, бұйымды орнатқанда және/немесе пайдаланғанда нұсқаулығының талаптары бұзылған жағадайда, бұйымның конструкциясына өзгертулер енгізілгенде, авторизацияланған сервистік орталықтарда женделмегенде, керісінше басқа ұйымдар немесе тұлғалар жөндегенде кепілдік жүрмейді.

Кепілдік жағдайы болып табылатын ақау табылғанда, бұйымды сатып алынғандығын растаушы құжаттың түпнұсқасымен бірге KROMAX компаниясының атына жіберу қажет

მადლობა კამპანია Kromax–ის ნაკეთობის შეძენისთვის. წინამდებარე ნაკეთობის აწყობამბე და დამონტაჟებამდე, ყურადღებით შეისწავლეთ წინამდებარე ინსტრუქცია.

ყურადღება: წინამდეგარე ნაკეთობა განკუთვნილია ბეტონის, აგურის ან ხის კარკასიან კედლზე, ბათქაშის სისქით არაუმეტეს 3 მმ, დამაგრებისთვის. კომპლექტის შემადგენლობაში შეტანილი სამაგრი ნაკეთობები განკუთვნილია მხოლოდ და მხოლოდ ზემომითითებულ ზედაპირებზე დამაგრებისთვის. თუ კედელი სხვა მასალებიდან არის დამზადებული, ჩვენ გირჩევთ დამოუკიდებლად დაამონტაჟოთ წინამდებარე ნაკეთობა. ამ შემთხვევაში საკონსულტაციოდ მიმართეთ კვალიფიცირებულ სპივიალისატიბს.

ნაკეთობა. ამ შემთხვევაძი საკოსიულ და აკოსიულ და გადის საციალისტებს. კვინის დაყენების წინ დარწმუნდით, რომ დამაგრების ადგილზე არ გადის ელექტროკაბელი, გაზსადენი, სანტექნიკური ან სხვა კვანძი. წინამდებარე ნაკეთობა შეიცავს წვრილ დეტალებს, რომლებსაც შეუძლიათ გამოიწვიონ სულის ხუთვა ჩაკლაპის შემთხვევაში. ამგვარი დეტალები შეინახეთ ბავშვებისთვის

ელექტროკაბელი, გაზიადესი, სასეკუსიკესი ას არამ გამოიწვიონ სულის ხუთვა ჩაკეთობა შეიცავს წვრილ დეგალებს, რომლებსაც შეუძლიათ გამოიწვიონ სულის ხუთვა ჩაყლაპის შემთხვევაში. ამგვარი დეტალები შეინახეთ ბავშვებისთვის მიუწვდომელ ადგილზე. წინამდებარე ნაკეთობა განკუთვნილია მხოლოდ შიგნით სათავსში ექსპლუატაციისთვის. წინამდებარე ნაკეთობის ქუჩაში გამოყენებამ შეუძლია გამოიწვიის მისი დაზიანება და ტრავმის მიყენება. მნიშვნელოვანია: წინამდებარე ნაკეთობის აწყობამბდე და დამონტაყებამდე დარწმუნდით, რომ თქვენ მიღებული გაქვთ ყველა დეტალი, რომლებიც ჩამოთვლილია კომპლექტაციის სიაში. თუ კომპლექტა აკლია რომელიმე დეტალი ან დეტალი დაზიანებულია, გათხოვთ დაუკავშირდეთ ჩვენი ტექნიკური მხარდაჭერის სამსახურს ტელეფონზე 8 800 5555 8 83 ტექნიკური მომსახურება: საჭიროა რეგულარულად (ყველაზე ცოტა ერთხელ სამი თვის განმავლობაში) კრონშტეინის ყველა დეტალის სანდო ფიქსაციის და მისი ხმარების უსაფრთხიების შემოწმების ჩატარება. კამანია ჩატარება არ ატარება. საქანიკური კომანტების მისი ცხოვრება. დეფექტის აღმოჩენის შემთხვევაში ნაკეთობა უფასოდ იქნება მგეთებული ან გამოცვოლი. თუ მოდელი მობსხილია წარმოებდან, კამაპანია ჩატარება დეფელის სამსატარება არ ვრცელიბებ იმ დაზიანებაზე, რომელიც გამოწვეულია და ფუნქციებით.გარანტია არ ვრცელდება იმ დაზიანებაზე, რომელიც გამოწვეულია: დეტალების ზუნებრივი არ ვრცელები და მატარება არ ატარება იმატარება ანალოგიურზე ღირებულებით და ფუნქციებით.გარანტია არ ვრცელდება იმ დაზიანებაზე, რომელიც გამოწვეულია: დეტალების ზუნებრივი არცების შემთხვევაში, და თუ რემონტე განტუქციის დარდებები ცვლილებას გამიციაში, და არა საკითობის ანატიტელია სავა ორგანიბის და პირის მიეტანის შემთხვევას, და არანტის ცენტიმეში, არსტრუქციის წარმიოდგებს საგარანტით

Vă multumim pentru achiziționarea produsului companiei Kromax Înainte de asamblare și instalare a acestui produs, vă rugăm să citiți prezentele

Acest produs este destinat pentru fixare pe pereți de beton, cărămidă sau cu carcasa de lemn cu tencuiala de o grosime nu mai mare de 3 mm. Elemente de fixare care fac parte din produs sunt destinate exclusiv pentru fixare pe suprafețe specificate mai sus. În cazul în care peretele este realizat din alte materiale, noi nu recomandăm să folosiți produsul dat. În cazul acesta, vă sfătuim să consultați niște profesioniști calificați.

Înainte de a instala suportul, asigurați-vă că în loc de fixare a suportului de perete, nu trece calvul electric conducta instalatii spatia e in late comunicații.

cablul electric, conducta, instalații sanitare și alte comunicații.

Produsul acesta contine piese mici care prezintà un pericol de sufocare în caz de înghiţire.
 Asemenea elemente nu trebuie să fie păstrate la îndemâna copilor.
 Produsul acesta este destinat exclusiv pentru exploatare în interior. Exploatarea acestui produs în aer liber poate duce la rupea acestuia şi la producerea traumatismelor.

Important: Înainte de asamblare și instalare, asigurați-vă că ați primit toate componentele, în conformitate cu lista de componente. În cazul în care în set de elemente lipsesc orice piese sau ele sunt deteriorate, vă rugăm să contactați Serviciul nostru de suport tehnic prin telefonul 8

on 3333633. I**ntreținerea tehnică:** Este necesar să fie verificat regulat (cel puțin o dată la fiecare trei luni) ca toate părțile componente ale suportului să fie fixate, iar utilizarea lui să fie în siguranță. Garantie:

Companie KROMAX oferă garanția unui producător cu privire la toate conexiunile sudate și mecanice ale produsului pe durata întregului său de viață. În caz de depistare a defectului, produsul va fi reparat sau înlocuit gratuit. În cazul în care modelul respectiv nu se mai produce, compania KROMAX își rezervă dreptul de al schimba cu cel analogic pentru același cost și funcționalitate.- Garanția nu acoperă daunele cauzate de: uzură normală a pieselor, încălcare a prevederilor instrucțiunilor la instalare și/sau exploatare a produsului acesta, modificări aduse construcției produsului, reparații care nu au fost efectuate într-un centru de service autorizat ci de alte organizații sau persoane.- În caz de găsire a rebutului de producție, care se acoperă de garanție, produsul trebuie să fie trimis la adresa societății KROMAX, împreună cu originalul documentului care este drept dovada de cumpărare.

AM Շնորիակալություն ենք հայտնում Ձեզ KROMAX ընկերության ապրանքների ձեռքբերման համար։

Ուշադրություն

• Այս ապրանքը նախատեսված է բետոնե, աղլուսե և փայտե կաղապարով 3 մմ-ից ոչ ավելի հաստությամբ ծեփամածիկով պատին ամրացնելու համար։ Ցանկում ներաոված ամրացնող ուպրանքները նախատեսված են բացառապես վերոնշյալ մակերևույթների համար։ Եթե պատը կառուցված է այլ նյութերից, ապա մենք խորհուրդ չենք տալիս ինքնուրույն տեղադրել ավալ ապրանքը։ Այդ դեպքում խորհրդակցեր դրակավորում ստացած մասնագետի հետ։

• Բարձակը տեղադրելուց առաջ համոզվեր, որ պատի վրա ամրացվող հատվածում չկան հոսանքի լարեր, գազատար խողովակներ, ջրամատակարարման և այլ հանգուցներ։

• Տվյալ ապրանքները նախատեսված են միայն փակ տարացքում օգտագործման հետևանքով այն կարող է ջարդվել կամ վնասվել։

• Կարևոր է. Հավաքել և տեղադրելուց առաջ համոզվեք, որ Դ-ուք ձեռք եք բերել ցանկով համապատասխան բոլոր բաղադրիչները։ Եթե ցանկում բացակայում են ինչ-որ բաղադրիչներ կամ դրանք վնասված են, ապա կապնվեք մեր տեխնիկակակն աջակցության գրասենյակ 800 5555 88 3 հեռախոսահամարով։

• Տեխնիկական ծառայություն. Անորաժեշտ է կանոնավոր կերպով (առնվազն երեք ամիսը մեկ անգամ) ստուգել, որ բարձակի բոլոր բաղադրիչները լինեն տեղում, և նրա շահագործումը լինի անվտանգ։

լինի անվտանգ։

ինի անվտանգ։
Երաշխիք

• KROMAX ընկերությունը տրամադրում է արտադրողի երաշխիք ամբողջ գործունեության ընթացքում տվյալ ապրանքի ձուլած և մեխանիկական հանգույցների համար։ Թերություն հայտնաբերելու դեպքում ապրանքը անվձար վերանորոգվում կամ փոխարինվում է ։ Եթե մոդելը դուրս է արտադրությունից, ապա KROMAX ընկերությունը իրավումք է վերապահում փոխանակել այն գնի և գործունեության համապատասխան։

• Երաշխիքը չի գործում այն վնասվածքների դեպքում, որոնք առաջացել են. Բնականուն մաշվածությամբ, տեղադրման և/կամ օգտագործման ժամանակ հարտահների խախտման դեպքում, ապրանքի բաղադրիչների փոփոխման դեպքում, ոչ թե արտոնագրված սպասարկման կենտրոններում, այլ ուրիշ ընկերություններում կամ անձանց կողմից կատարված վերանորդգման հետևանով։

• Երաշխիքի պայմաններում թերություն հայտնաբերելու դեպքում պետք է ապրանքը ուղարկել KROMAX ընկերության հասցեռվ՝ առքը հաստատող բնօրինակ փաստաթղթի հետ միասին.

KROMAX компаниясынын буюмун сатып алганыңыз үчүн Сизге ыраазычылык билдиребиз Бул буюмду чогултуунун жана орнотуунун алдында ушул нускама менен көңүл

Көңүл буруңуз:

Бул буюм шыбагынын калындыгы 3 мм ашпаган бетон, кирпич же жыгач каркас дубалга бекитүүгө арналган. Комплектке кирген бекиткич буюмдар жогоруда көрсөтүлген беттерге гана бекитүүгө арналган. Эгер дубал башка материалдардан даярдалган болсо, биз бул буюмду өз алдынызча орнотууну сунуштабайбыз. Мындай учурда квалификациялуу ади-

Кронштейнди орнотуунун алдында дубалдагы бекитиле турган орунда электр кабели. газ

түтүгү жана башка коммуникация түйүндөрү жок экенин текшериңиз.

- Бул буюмдун курамында майда бөлүктөр бар, аларды жутуп алган учурда муунтуу коркунучу бар. Мындай бөлүктөрдү балдар жетпеген орунда сактоо зарыл.

- Бул буюм имараттардын ичинде гана колдонууга арналган. Бул буюмду көчөдө пайдала-

нуу анын сынып калышына жана травмага алып келиши мумкун. Маанилуу: Чогултуунун жана орнотуунун алдында Сиз комплекттердин тизмесине ылайык бөлүктөрүнүн баарын алганынызды текшериниз. Эгер комплектте кандайдыр-бир бөлүктөр жок болсо, же алар бузулган болсо, биздин Техникалык колдоо кызматыбыз менен 8 800 5555 88 3 телефону аркылуу байланышыныз.

Техникалык тейлөө: Дайыма (эң аз болгондо үч айда бир жолу), кронштейндин бардык бөлүктөрү бекитилгенин жана аны пайдалануу коопсуз болгонун текшерип туруу зарыл.

обуткул жашоо мезгилинде KROMAX Бул нерсе бардык бурчу жана механикалык байланыштардын бир өндүрүүчүнүн кепилдиктерди камсыз компания. Дефект табылган учурда буюм акысыз ондолот же алмаштырылат. Эгер ал үлгү өндүрүштөн алынган болсо KROMAX компаниясы аны баасы жана функциялары окшош башка буюмга алмаштыруу

Кепилдик төмөнкүлөргө байланыштуу бузуктарга жайылтылбайт: бөлүктөрдүн табигый

эскиришине, буюмду орнотууда/пайдаланууда нускамынан жоболору бузулганда, автор-лоштурулбаган тейлөө борборлору, башка уюмдар же адамдар тарабынан буюмдун кон-струкциясына киргизилген өзгөртүүлөргө, ондоого байланышкан бузуктар. Кепилдик берилүүчү учур болуп эсептелген бузук табылганда буюмду сатып алууну тастыктаган документтин түп нускасы менен бирге КROMAX компаниясынын дарегине

жөнөтүү зарыл. AZ şirkət alınması üçün təşəkkür edirik KROMAX Bu məhsul montaj və quraşdırma əvvəl, bu talimatları oxuyun.

Warning:

• Bu məhsul artıq 3 mm gips qalınlığı beton, kerpic və ya ağac çərçivəsində divarları motaj üçün nəzərdə tutulmuşdur. Təchiz tespit yalnız səthi yuxarıda montaj üçün nəzərdə tutulmuşdur. divar digər materiallardan hazırlanır, biz özünüz bu məhsul quraşdırma gəlir deyil. Bu halda, bir ixtisaslı professional məsləhət alın.

bracket yüklemeden əvvəl, divar elektrik kabel, boru kəməri, ısıtma və digər mübadilələrin

keçmir, yerdə mount əmin olun.

• Bu məhsul uddu bir boğucu təhlükə yaradır kiçik hissədən ibarətdir. Bu maddələr uşaqların əli çatmadiği yerdə saxlanılmalıdır.

• Bu məhsul yalnız daxili istifadə üçün nəzərdə tutulub. Bu məhsul istifadə açıq havada

qırmaq və zədə səbəb onu gətirə bilər Mühüm: toplaşmaq və quraşdırma əvvəl, siz komponentlərinin siyahısı uyğun olaraq bütün

detalları almaq əmin olun. maddələr hər hansı hissələri itkin düşmüş və ya zədələnmiş telefon, Texniki Destek əlaqə 8 800 5555 88 3

• Maintenance: Bu müntəzəm (ən azı bir dəfə hər üç ay) bütün hissələri bracket qeyd edildi yoxlamaq lazımdır, və onun istifadə təhlükəsizdir.

Company KROMAX onun bütün həyatı boyu məhsulun bütün qaynaqlanmış və mexaniki əlaqələri haqqında bir istehsalçının zəmanət verir. bir qüsur halda, məhsul və təmir və ya pulsuz əvəz olunacaq. Model həyata Əgər, KROMAX şirkət eyni dəyəri və funksionallığı üçün mübadiləsi hüququnu özündə saxlayır.

məhsul dizayın dəyişdirilmiş və quraşdırma / və ya bu məhsul istifadə edərkən normal aşınma, göstərişlərə zidd, səlahiyyətli xidmət mərkəzləri tərəfindən təmir və digər təşkilatlar və ya şəxslər:
 Bu zəmanət nəticəsində zərər əhatə etmir.

zəmanət ilə əhatə olunur bir evlilik, məhsul alınması təsdiq edən orijinal sənəd ilə birlikdə Ünvan KROMAX göndərilməlidir zaman.

LT Dėkojame, kad įsigijote įmonės KROMAX produkciją. Prieš surenkant ir montuojant šį produktą , perskaitykite šią instrukciją.

Šis produktas yra skirtas montuoti ant betono , plytų arba tinkuotų karkasinių sienų iš medžio,

kurių tinko storis ne daugiau kaip 3 mm. Pridedamos tvirtinimo detalės yra skirtos išimtinai montuoti ant šiu paviršiu

Jei siena yra pagaminta iš kitų medžiagų, mes nerekomenduojame montuoti gaminį patiems.
 Tokiu atveju kreipkitės į kvalifikuotą specialistą.
 Prieš montuodami laikiklį, įsitikinkite, kad sienos montavimo vietoje, nėra elektros, signalizacijos

ar kabelių, dujotiekio ar vandentiekio vamzdžių Šis produktas turi smulkių detalių, kurios kelia pavojų užspringti prarijus. Šie elementai turi būti laikomi vaikams nepasiekiamoje vietoje

rankomi vaikams nepasiekiamoje vietoje. • Šis produktas yra skirtas naudojimui tik pastatų viduje. Naudojant šį produktą lauke gali jį sulaužyti ar pažeisti. Prieš surenkant ir montuojant, įsitikinkite, kad jūs gavote visas detales pagal komponentų sąrašą.

Jei trūksta kokių nors dalių ar jos sugadintos, susisiekite su mūsų techninės pagalbos centru, telefonu 8 800 5555 88 3 teleioriu 6 800 355 86 3 Techninė priežiūra : būtina reguliariai tikrinti (ne rečiau kaip kartą per tris mėnesius) , kad visos laikiklio dalys yra tinkamai pritvirtintos, ir jų naudojimas yra saugus.

Garantija: Įmonė KROMAX suteikia neterminuotą gamintojo garantija visoms suvirintoms ir mechaninėms jungtims. Defektu atveju, produktas bus remontuojamas arba pakeistas nemokamai. Jei modelis

nebegaminamas , bendrové KROMAX pasilieka teisę pakeisti ją analogiška, už tą pačią kainą ir funkcionalumą . Garantija neapima žalos sukelti: įprastinio dėvėjimos , pažiant nurodymus diegiant ir / arba naudojant šį produktą , iš dalies pakeistos į gaminio projektavimą , remonto atliktus autorizuotame

serviso centrų ir kitų organizacijų ar asmenų Garantija nesuteikiama dėl; iprastinio dėvėjimosi , pažeisto nurodymo diegiant ir / arba naudojant šį produktą, iš dalies pakeistos gaminio konstrukcijos, atlikto remonto neautorizuotame serviso centre ir kitose neautorizuotose organizacijose ar kitų neautorizuotų asmenų.
Atsiradus defektui, gaminys kuriam yra taikoma garantija, turi būti siunčiamas Įmonės adresas

KROMAX kartu su originaliu dokumentu, patvirtinančiu pirkimą.

Paldies, ka Jūs iegādājāties uzņēmuma KROMAX produkciju. Pirms šīs produkcijas montāžas un uzstādīšanas, lūdzu, izlasiet šos norādījumus.

Šis produkts ir paredzēts uzstādīšanai uz betona, ķieģeļu vai koka karkasa sienas ar apmetuma

biezumu, kas nepārsniedz 3 mm. Komplektā esošie stiprinājumi ir paredzēti tikai piestiprināšanai pie iepriekšminētām virsmām. Ja siena ir izgatavota no diviem materiāliem, mēs neiesakām šo produkciju uzstādīt patstāvīgi. Šajā gadījumā konsultējieties ar kvalificētu speciālistu. Pirms piestipriniet kronšteinu, pārliecinieties, vai kronšteina stiprinājuma vietā sienā nav elektrisko kabeļu, gāzes cauruļvadu un santehnisko cauruļvadu kā arī citi mezgli. Šis produkts satur sīkas detaļas, kas rada nosmakšanas risku, ja tiek norīti. Šie priekšmeti ir

jāuzglabā bērniem nepieejamā vietā.

Šis produkts ir paredzēts tikai iekšdarbiem. Šī produkta lietošana uz ielas var novest pie tā bojāšanas un traumu iegūšanas. Svarīgi: Pirms montāžas un uzstādīšanas, pārliecinieties, ka jūs esat saņēmuši visas detaļas saskaņā ar komplektācijas sarakstu.

Ja komplektā trūkst detaļas vai tās ir bojātas, tad, lūdzu, sazinieties ar mūsu Tehniskā atbalsta dienestu pa tālruni 8 800 5555 88 3 Tehniskā apkalpošana: Ir nepieciešams regulāri (vismaz reizi trijos mēnešos) pārbaudīt, vai visas

kronšteina daļas ir nofikētas, un tā lietošana ir droša Garaitījā.

KROMAX nodrošina ražotāja garantiju visiem metinātajiem un mehāniskajiem savienojumiem visā produkta izmantošanas laikā. Defektu gadījumā produkts tiks salabots vai apmainīts bez maksas. Ja modelis vairs netiek ražots, kompānija KROMAX patur tiesības

apmainīt to pret analoģisku pēc cenas un funkcionalitātes. Garantija neattiecas uz bojājumiem, kas rodas: normāla nodiluma un plīsumu rezultātā, neievērojot noteikumus, uzstādot un / vai izmantojot šo produktu, veicot izmaiņas produkta dizainā, ja tiek veikts remonts, un to neveic autorizēts servisa centrs, bet citas organizācijas vai

Ja tiek konstatēts produkcijas brākis, uz kuru attiecas garantija, produkts jānosūta uz kompānijai KROMAX kopā ar iegādes apstirinājuma dokumentu oriģinālien

EE Täname, et ostsite KROMAX toode. Enne selle toote kokkupanekut ja paigaldamist lugege neid juhiseid.

notatus. - See toode on mõeldud paigaldamiseks betoonist, telliskivist või puidust raami seinale, mille krohvi paksus ei ületa 3 mm. Komplektis olevad kinnitusvahendid on mõeldud ainult paigalduseks

sellise pinnale. Kui sein on valmistatud muust materjalist, me ei soovita paigaldada selle toodet. Sellisel juhul konsulteerige kvalifitseeritud spetsialistiga.
- Enne paigaldustööd, veenduge, et seinas paigalduskohal, ei asu elektrikaabel, gaasijuhe, torustikud või muud komponendid.
- See toode sisaldab väikseid detaile, mis võivad põhjustada lämbumisohtu allaneelamisel. Need

detailid tuleb hoida lastele kättesaamatus kohas. See toode on mõeldud ainult siseruumides kasutamiseks. Selle toote väljas kasutamine võib

põhjustada kahjustusi ja vigastusi.
– Oluline: Enne montaaži ja paigaldamist tuleb veenduda, et Teil on olemas kõik detailid vastavalt komponentide loetelusele. Kui detailid puuduvad või kahjustatud, võtke ühendust meie tehnilise toega telefonil 8 800 5555 88 3 Hooldus: Oluline on regulaarselt kontrollida (vähemalt kord kolme kuu jooksul), et kõik toode

osad on fikseeritud, ja selle kasutamine on ohutu. KROMAX pakub tootja garantii kõigi selle toote keevitatud ja mehaanilised ühenduste kohta

kogu kasutusaja jooksul.

- Defekti juhul, toode kas parandatakse või asendatakse tasuta. Kui mudel on tootmisest välja,

- Defekti Juhul, toode kas parandatakse voi asendatakse tasuta. Nui muuen on tootinisest vaija, KROMAX jätab endale õigus vahetada seda sama hinnaga ja funktsionaalsusega toodega. - Garantii ei kata kahjusid, mis tulenevad: normaalsest kulumisest, kasutamis- ja monteerimisjuhendi rikkumisest paigaldamisel ja / või seda toodete kasutamisel, toode kostruktsiooni muudatusest, remondist mis oli teostatud volitatud teeninduskeskuse väljaspool. - Kui on leitud defekt, mis on hõlmatud garantiitingimustega, siis toode tuleb saata KROMAX ettevõtte aadressile koos ostu kinnitamist originaaldokumentiga.

EN Purchase date, Dealer stamp, Signature ® RU Дата продажи, Печать продавца, Подпись продавца ® UA Дата покупки, Печатка продавця, Підпис ® ВҮ Дата продажу, Пячатка прадаўца, Подпіс прадаўца ® KZ Сатылған күні, Сатушының мөрі, Қолы ® GE доюзоюзою, გამдоюзосою მეჭედი, ხელმოწერა ® MD Data de cumpărare, Data de cumpărare, Semnătură ® AM Գնման ամաաթիվը, Վաճառողի կնիքը, Սաորագրություն ® KG Сатып алган күнү, Сатуучунун мөөрү, Колтамгасы ® AZ Alınması tarixi, Dealer möhürü, imza ® LT Pirkimo data, Pardavėjo antspaudas, Parašas ® LV legādes datums, Pārdevēja zīmogs, Paraksts ® EE Ostu kuupäev, Müüja pitsat, Allkiri



